

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): púntwin
Arrieta: púntuejn
Bakio: puntu éjn
Bermeo: púntwijn
Berriz: puntúyijen ekij, púntu ítten (mark.), yaltsáyijen ekij
Bolibar: kaltsaeyíften (mark.)
Busturia: púntuejn
Dima: púntuejn
Elantxobe: púntueín
Elorrio: púntueín
Errigoiti: púntwin
Etxebarri: púntu ijn
Etxebarria: púntwittén xařdún
Gamiz-Fika: púntu ejn
Getxo: púntuítten on, *púntuejn
Gizaburuaga: púntu ejn
Ibarruri (Muxika): puntuyijen on
Kortezubi: púntwin
Larrabetzu: púntuejn
Laukiz: púntu in
Leioa: púntu in
Lekeitio: puntük ejtten (mark.), púntuin
Lemoa: púntuejn
Lemoiz: púntwin
Mañaria: púntu éjten iβilí
Mendata: púntu iten iβilí
Mungia: púntu ejn
Ondarroa: púntu ejn
Orozko: puntu ejn, puntúyijen iβíli
Otxandio: púntuejn
Sondika: púntu ejn
Zaratamo: puntúeijn
Zeanuri: púntu ejn
Zeberio: púntu ejn
Zollo (Arrankudiaga): puntú iten iβíl
Zornotza: púntwin, galtsayíjen iβíli

Araba

Aramaio: puntú ejn

Gipuzkoa

Aia: galtséřdik éjn (?)
Amezketa: púntun ái, galtsérđi jén (mark.), galtsétořatsé:n (mark.)
Andoain: púntu^ájn

Araotz (Oñati): puntwájñ
Arrasate: puntúyijen iβilí
Arroa (Zestoa): galtsérđija íjn
Asteasu: búřnik ín, búřnitán in, púntuβá (mark.)
Ataun: galtsérđi ejtten (mark.), púntw^éjn
Azkoitia: gáltsetan ejttié (mark.), *púntun éjn
Azpeitia: púntu ép
Beasain: galtsérđi:ttén (mark.), ió
Beizama: púntuβá ín
Bergara: púntuejitten xařdún, éškutako lanian xařdún
Deba: púntwa ín
Donostia: puntára ín
Eibar: púntuájn, galtsía íjn
Elduain: púntuájn
Elgoibar: galtsérđisa íjn, xeřtsía íjn
Errezil: púntu íjn, galtsérđi ittiá (mark.)
Ezkio-Itsaso: púntue ép
Getaria: púntwajjén (mark.)
Hernani: púntuá itten ái
Hondarribia: puntueyin
Ikaztegieta: puntue in
Lasarte-Oria: púntuβáijn
Legazpi: púntu ejn, ió, káltssea éjo
Leintz Gatzaga: púntuejn
Mendaro: galtsérđi:jak éjtjen ái, púntwan ái
Oiartzun: púntua ím
Oñati: puntu ejn
Orexat: galtsérđi:jnen ái
Orio: galtséřdittén ái
Pasaia: xeřtsé ittiá (mark.), galtsérđittiá (mark.), púntuittíá (mark.), xérse βat eyín, g̃lsétim batsú^éjn, xeřtsé itten (mark.), galtsérđi itten (mark.)
Tolosa: xeřtséjnen ájttú, púntuβá (mark.), púntun ájtu, púntu^ájttu^n ájtu
Urretxu: púntwa eín
Zegama: púntu ép

Nafarroako Foru Komunitatea

Abaurregaina / Abaurrea Alta: púntu éjten (mark.), galtsájten (mark.)
Alkotz: puntúe ítten (mark.), gáltsa ítten (mark.)
Aniz: ỹlsérđi ítén aj, *púntwen aj
Arbizu: púntwa ín

Beruete: púntun ái
Donamaria: púntun aj, púntuítten (mark.)

Dorrao / Torrano: púntußen ái, púntuβáitjen ái

Erratzu: galtsérđitén aj, sapín^oítén aj
Etxalar: púntun aitsia (mark.), galtsérđi^a íten ái

Etxaleku: púntu itteá (mark.)
Etxarri (Larraun): púntu etten (mark.), púntun áj

Eugi: púntu íten (mark.)

Ezkurra: i:ó, jo, púntueyín

Gaintza: púntuk árto (?), púntué éjn

Goizueta: galtsérđi:jó, ió

Igoa: púntwitten ái, púntun ái

Jaurrieta: gáltsajtén (mark.), xérše íten (mark.)

Leitzu: laštikú ijn, galtseřdik ijó, púntu

Lekaroz: púntwen aj

Luzaide / Valcarlos: trikotatú

Mezkritz: púntwa ín

Oderitz: puntú: ép, puntú: é:n

Suarbe: galtsetínek íjn

Sunilla: sapíp^ittén ái (?)

Urdiain: púntuβín

Zilbeti: púntu eyín

Zugarramurdi: púntoítén (mark.)

Lapurdi

Ahetze: tRikotátu

Arrangoitze: trikotatú

Azkaine: trikotatú

Bardoze: trikotatu, řepriša in, krójetjan íten (mark.) (?)

Beskotizte: tRikotatú

Donibane Lohizune: tRikótatu

Hazparne: tRikotátsen ái, tRikotátu

Hendaia: tRikotátu

Itsasu: galtsíten ái, tRikotatú

Makea: tRikótatu, galtſojn íten ari

Mugerre: trikotatu, gantſojn ein

Sara: trikotatú

Senpere: tRikotatú

Urketa: trikotátu

Uztaritze: tRikotátu

Nafarroa Beherea

Aldude: trikotatú

Arboti: tríkotaty, krotsetjan

Armendarizte: trikótatu

Arnegi: galtsíten arí, trikótatú

Arruetas: trikotatseen ari

Baigorri: trikotatu

Bastida: trikotatu

Behorlegi: trikótatu, řatsetán

Bidarrai: trikotatu

Ezterenzubi: trikotatu

Gamarte: trikotajá (mark.), galtsíten (mark.)

Garrüze: tričatō

Irisarri: trikotatú, gantsaRótsetan arí

Izturitz: galtserđitan ari, oratsetan ari

Jutsi: trikotatu

Landibarre: trikótatu, gáltsitja (mark.)

Larzabale: trikotatsen ári

Uharte Garazi: trikótatu

Zuberoa

Altzai: trikotaty

Altzürükü: trikotátsen (mark.)

Barkoxe: trikotaty

Domintxaine: trikotatsen (mark.), *galsak íten (mark.)

Eskiula: krojetátsen (mark.), galtséyin, trikotín (mark.)

Larraine: pyntka ai, trikotaty, eřeprižaty

Montori: trikotaty

Pagola: trikotaty, gáltsein

Santa Grazi: trikotátsen ái

Sohüta: trikotá:tsen ái

Urdiňarbe: trikotaty

Ürrusto: trikotaty

Mapan sartzen ez diren erantzunak:

Amezketa (G): galtsétořatsé:n (mark.)

Bardoze (L): krójetjan íten (mark.)

Berriz (B): púntu ítten (mark.)

Eskiula (Z): trikotín (mark.)

Larraine (Z): eřeprižaty

Leitzu (N): púntu

Pasaia (G): púntuítia (mark.)

Tolosa (G): púntun ájtu

2017. Mapa: hacer punto / tricoter / knit (to)

GALDERA: 55010



	puntu(a) egin
	puntu(a)n ai
	puntu(a) egiten ibili
	puntu egiten jardun
	puntugiñen ibili
	galtzak egin
	galtzerdiak egin
	(galtzerdiak) iyo
	galtzagiñen ibili
	jertze egin
	trikotatu
	kroxetatu
	bestelakoak

- Artileaz jertseak edo trikotak eta, besteak beste, galtzerdiak egitea nola izendatzen den bildu da.

- **Bestelakoak:** burnik in (Asteasu), burnitan in (Asteasu), erreprisatü (Larraine), eskuatko lanian jardun (Bergara), galtzorratzen (Amezketa), gantxarrotxetan ari (Irisarri), lastiku in (Leitzaga), orratzetañ (Behorlegi), orratzetañ ari (Izturitze), puntuk arto (Gaintza), reprisa in (Bardoze).

Berriz: Atzo ekínotzan píntu ítten ero jersié ítten edo galtzé ítten eró... bordetan ekiñotzat.

Arrasate: "Len puntúgiñen ibilí de". Emakumean gausak die orrik eta.

Luzaide: Bada trikotatú. Ori re frantzesetik eldú da, 'tricoter' erten baitá Frantzian.

Mugerre: Gantxoñin ein. Artzainek eiten zutena edo emazteek. Gantxoñin eiten ikasten zen eskolan.

Urdiñarbe: Ai zütiâ lehen [gizonak] trikotatzen galtzamutzak eta egiten. Lehenago, nik gerla denboan eauntsi diut, ardi-ilhia, hua garbitzen hin, latsatzen eta gio khardekilan zertzen eta ilhe hua, maxina bat pedalekilan, josteko maxina bezala, eta holaxe bazkatzen hin eta hai edo hua bain trikotatzeko.

Altzai: Lehen bazakizien artzañek, galtzamotxak, Larrañtarrañek eztakietz othe.